

VALS
ASLA

PH SG

Call for papers: Convegno dell'Associazione Svizzera di Linguistica Applicata VALS-ASLA 2021

Lingua e mobilità nel sistema educativo

Venerdì, 11 giugno 2021

Alta Scuola Pedagogica di San Gallo, Istituto di Didattica delle Lingue

La giornata di studi si concentrerà sul rapporto tra le diverse forme di mobilità, le competenze e le pratiche linguistiche e il sistema educativo. L'attenzione sarà rivolta in primo luogo alla mobilità di alunni e alunne, studenti e studentesse e (futuri e future) insegnanti. Nel sistema educativo svizzero la mobilità conosce numerose forme e sfaccettature nei diversi gradi scolastici, passando per esempio dagli scambi linguistici tradizionali ai viaggi di studio, dai tirocini in altre aree linguistiche alla mobilità di studenti e studentesse del livello terziario o degli insegnanti.

Tali esperienze di mobilità sono spesso caratterizzate da (o mirano a sostenere) processi di apprendimento delle lingue e da esperienze interculturali nell'incontro con l'altro. Ecco perché non sorprende che lo sviluppo delle competenze linguistiche, compresa la competenza comunicativa interculturale, nonché l'uso di determinati repertori linguistici siano sempre stati al centro della ricerca sulla mobilità linguistica. Tali studi si concentrano solitamente su una determinata L2 e sul suo sviluppo rispetto alla norma linguistica dei suoi parlanti nativi, piuttosto che sull'interazione dinamica di più lingue e quindi sull'insieme del repertorio plurilingue dell'apprendente – una prospettiva che non tiene tuttavia debitamente conto dell'ambiente plurilingue di discenti, docenti e della società intera.

Dal punto di vista della ricerca sul plurilinguismo e della sua didattica disciplinare, sono quindi di particolare interesse – oltre all'analisi isolata di competenze in una determinata L2 – la descrizione e l'analisi di pratiche e competenze plurilingui (p. es. il translanguaging, l'intercomprensione, la mediazione) nonché lo sviluppo di strumenti e procedure adatti e operativi in ambito diagnostico. Nell'analisi di competenze comunicative interculturali un tale cambiamento di prospettiva riflette lo sforzo di non postulare solo la presenza di culture monolingui, 'monolitiche', ma di esaminare anche fenomeni più complessi come quelli transculturali.

Altri possibili temi di ricerca legati all'ambito "lingua e mobilità" sono relativi alla costruzione dell'identità linguistica in seguito a esperienze di scambio nonché i discorsi ideologici-linguistici a livello delle istituzioni attive nell'ambito dell'istruzione. Particolarmente interessanti sono anche gli approcci scientifici che mettono a confronto pratiche ed esperienze in contesti spesso limitati nel tempo e socio-economicamente privilegiati (pensiamo ai semestri universitari di scambio) con le realtà plurilingui della migrazione o le identità pluriculturali dei migranti stessi.

Sono permessi e auspicati in particolare contributi relativi ai suddetti ambiti interdisciplinari:

- a. forme di mobilità scolastica e loro rapporto con lo sviluppo delle competenze e dei repertori linguistici e interculturali;
- b. pratiche multilingui e transculturali in scenari di mobilità che tradizionalmente si concentrano soprattutto su una L2 e la relativa cultura;
- c. potenziale e i limiti della diagnostica e della misurazione di competenze nella lingua target o di competenze plurilingui, nonché di competenze interculturali acquisite in situazioni di mobilità;
- d. confronto tra prassi e discorsi da un lato sulla mobilità di breve durata (ad esempio, semestri di scambio) e, dall'altro, sulla migrazione come mobilità di lunga durata;
- e. relazioni tra mobilità, discorso sociale e identità linguistiche.

Accogliamo con piacere contributi di linguistica applicata, in particolare di sociolinguistica, di linguistica del discorso e di didattica delle lingue (lingue straniere, lingua della scuola, lingua seconda, lingue d'origine, lingue distanti).

Keynote Speakers

- **Prof. Dr. Susanne Ehrenreich**, Facoltà di Studi Culturali – Studi inglesi e americani, Cattedra di Linguistica Applicata e Didattica della lingua inglese, Technische Universität Dortmund
- **Dr. Àngels Llanes**, Docente del Dipartimento di Inglese e Linguistica, Università di Lleida, Catalogna

Organizzazione

La manifestazione dura una giornata. Sono previste due lezioni plenarie nonché contributi specifici in due o tre sezioni parallele. Se la situazione COVID dovesse impedirvi di incontrarci fisicamente, la giornata di studio si svolgerà online cercando di mantenere sia l'interazione sia il programma con gli orari previsti. La conferenza prevede contributi in tedesco, francese, italiano e inglese.

Contributi

Sono previste relazioni di 30 minuti (20 minuti di presentazione, 10 minuti di discussione).

Modalità per inoltrare un contributo

Va inoltrato un abstract di max. 400 parole (bibliografia esclusa) che comprende le seguenti informazioni: riferimento a due dei cinque ambiti tematici tracciati sopra (1^a scelta e 2^a scelta), indirizzo e-mail, nome, affiliazione istituzionale, titolo, bibliografia, 3 - 5 parole chiave.

L'abstract va inoltrato al seguente indirizzo e-mail:

→ vals-asla@phsg.ch

Termine ultimo di inoltro: 10 gennaio 2021

Approvazione degli abstract

Gli abstract saranno valutati anonimamente da due membri del comitato scientifico. I criteri considerati sono: rilevanza della domanda di ricerca, comprensibilità e rigore metodologico, potenziale di innovazione nonché, ove possibile, la qualità dei dati raccolti e dei risultati, rapporto con uno dei cinque ambiti tematici della giornata di studio.

Riceverete un nostro riscontro entro il 15 febbraio 2021.

Responsabile per la giornata di studio

Istituto di Didattica delle Lingue, Alta Scuola Pedagogica di San Gallo (PHSG)

Dr. Sybille Heinzmann, PHSG, Istituto di Didattica delle Lingue, Sonnenstrasse 27, 9000 San Gallo, E-Mail: sybille.heinzmann@phsg.ch

Luogo: Alta Scuola Pedagogica di San Gallo, edificio Hadwig, Notkerstrasse 27, 9000 San Gallo

Quote d'iscrizione

- Membri VALS-ASLA (inclusi caffè e pranzo): CHF 40.-
- Non membri VALS-ASLA (inclusi caffè e pranzo): CHF 70.-
- Dottorandi e dottorande, studenti e studentesse (inclusi caffè e pranzo): CHF 30.-

Le quote d'iscrizione possono variare a seconda della situazione COVID.

Al sito web del convegno:

<https://www.phsg.ch/it/convegno-vals-asla-2021>